*M*imaki

^{ミマキ} バルク インク システム Mimaki Bulk Ink System MBIS2 MANUAL DE OPERAÇÃO 取扱説明書

Prefácio	2
Procedimentos de Segurança	3
Identificação de peças	6
Preparação da tinta	7
Substituição do Reservatório de 2L	
Falhas relacionadas à tinta	10
Solução de problemas	11
Soluções diversas	12
Cuidados / Pontos de verificação	13

Japonês

IANUA

はじめに	14
安全にお使いいただくために	15
各部の名称	
インクをセットする	
2L インクパックを交換する	
インクエラーが発生したら 	
故障?と思う前に	23
こんなときには	
注意・確認事項など	
	-

MIMAKI ENGINEERING CO., LTD.

URL: http://www.mimaki.co.jp/

Prefácio

Obrigado por adquirir o Sistema de Tinta a Granel da Mimaki "MBIS2".

Sobre Este Manual de Operação

- Este Manual de Operação descreve o funcionamento e a manutenção da "TPC-1000" (doravante simplesmente "equipamento").
- Leia e compreenda totalmente este manual antes de inicializar o equipamento. Mantenha este manual sempre disponível.
- Garanta que o operador deste equipamento tenha acesso a este Manual de Operação.
- Este Manual de Operação foi especialmente preparado para seu fácil entendimento. No entanto, em caso de dúvidas, entre em contato com um de nossos distribuidores mais próximos ou em nossa matriz.
- As descrições aqui contidas estão sujeitas a alterações sem notificação prévia.
- Caso este Manual esteja ilegível, total ou parcialmente, por quaisquer motivos, adquira uma nova cópia em um de nossos escritórios.

Atenção

TERMOS DE GARANTIA: A GARANTIA LIMITADA DA MIMAKI SERÁ ÚNICA E EXCLUSIVA, E SUBSTITUI TODAS AS OUTRAS GARANTIAS, EXPRESSAS OU IMPLÍCITAS, INCLUINDO, SEM LIMITAR-SE, QUALQUER GARANTIA DE COMERCIALIZAÇÃO OU ADEQUAÇÃO. A MIMAKI NÃO ASSUME NEM AUTORIZA REVENDEDORES A ASSUMIR QUALQUER OUTRA OBRIGAÇÃO OU RESPONSABILIDADE, OU CONCEDER QUALQUER OUTRA GARANTIA, OU AINDA OFERECER QUALQUER OUTRA GARANTIA SOBRE QUALQUER PRODUTO SEM O CONSENTIMENTO PRÉVIO E POR ESCRITO DA MIMAKI.

EM NENHUMA SITUAÇÃO A MIMAKI DEVERÁ SER RESPONSABILIZADA POR DANOS ESPECÍFICOS, ACIDENTAIS OU CONSEQUENTES, OU AINDA POR PERDAS MATERIAIS DO DISTRIBUIDOR OU CLIENTES DE QUALQUER PRODUTO.

Considerações

- Este Manual de Operação foi especialmente preparado para seu fácil entendimento. No entanto, em caso de dúvidas, entre em contato com um de nossos distribuidores mais próximos ou em nossa matriz.
- · As descrições aqui contidas estão sujeitas a alterações sem notificação prévia.

Procedimentos de Segurança

Simbologia

Os símbolos abaixo foram utilizados neste Manual para operar o equipamento com segurança e para evitar a ocorrência de danos. Somente um símbolo é utilizado para cada aviso. Compreenda o significado de cada símbolo e utilize este equipamento com segurança.

Símbolos e Significados

	Descrição
Warning	A não observância das instruções que acompanham este símbolo pode resultar em acidentes graves ou fatais. Leia e observe completamente as instruções para utilização correta.
Caution	A não observância das instruções que acompanham este símbolo pode resultar em acidentes ou danos à propriedade.
(Important!)	Este símbolo indica notas importantes sobre o uso do equipamento. Familiarize-se com essas notas para opera-lo corretamente.
Î	Este símbolo indica informações úteis. Leia suas informações para operar a máquina corretamente.
	Indica a página de referência para conteúdos relacionados.
Â	O símbolo ∆ indica que as instruções deverão ser observadas com o mesmo rigor das instruções sob o símbolo ATENÇÃO (incluindo aquelas fornecidas pelos símbolos PERIGO e AVISO). O sinal representativo de um risco (o sinal mostrado à esquerda indica o risco de choque elétrico) é exibido dentro do triângulo.
	O símbolo \bigotimes indica uma ação não permitida. O sinal representativo de uma ação não permitida (o sinal mostrado à esquerda se refere a desmontagem não permitida) é exibido dentro do círculo.
0	O símbolo ● indica que a ação deverá ser estritamente observada ou que as instruções deverão ser rigorosamente seguidas.

Cuidados durante a instalação



Recomendações de uso



Cuidados durante a utilização

ATENÇÃO
Cuidados com o MBIS2
 Mesmo sem uso, mantenha o conjunto reservatório de tinta instalado no MBIS2. Caso retirado o reservatório, a extremidade de seu conector, situado na parte central do assento, poderá ressecar, comprometendo o fluxo de tinta para a impressora, ou ainda provocando vazamentos. Não insira o recipiente de 2L sem que o estojo de 2L esteja instalado em seu suporte. Há o risco de entrada de ar.
Ajuste do Calço
Instale e ajuste o calço do MBIS2. Se o calço não estiver devidamente instalado, há o risco de movimentação do MBIS2 durante o processo de impressão.
Utilização da tinta recomendada
• Utilize somente a tinta recomendada para a impressora a ser instalada. Não operar a impressora com tinta não especificada pelo fabricante, para manter seu correto funcionamento.
Cuidados com o Reservatório de Tinta
 Se o reservatório de tinta for transferido de local com baixa temperatura para outro com alta temperatura, deixe-o em repouso no ambiente de destino por três horas ou mais antes de utilizá-lo. Abra o reservatório somente por ocasião de sua instalação. Caso aberto e não instalado por um período excessivo, a qualidade de impressão poderá ficar comprometida. Armazene os reservatórios em locais ventilados e com pouca luminosidade. Procure utilizar toda a tinta do reservatório dentro de três meses após aberto. Caso contrário, há o risco de baixa qualidade de impressão.
 Em caso de necessidade de retirada do reservatório de 2L antes de seu esgotamento total, remova eventuais resíduos de tinta da parte interna do conector utilizando um cotonete ou similar. Caso esses resíduos de tinta ressequem, poderão ocorrer vazamentos nas impressões subsequentes.
Para substituir o tipo de tinta ou a cor após a instalação do MBIS2, substitua a tubulação e o assento. Entre em contato com um de nossos representantes.
 Não tente reabastecer os reservatórios. Reservatórios reabastecidos manualmente podem causar falhas. Lembre-se que a MIMAKI não se responsabiliza por danos decorrentes de cartuchos reabastecidos manualmente. Não submeta o reservatório a batidas nem movimentos bruscos: bá o risco de vazamentos de tinta.
Não deixe o slot de tinta em aberto
 Não deixe o slot vazio por tempo excessivo. Tal procedimento pode ressecar o slot e impedir o fluxo de tinta, comprometendo o desempenho de seu equipamento. Se não houver cartuchos instalados nos slots, será exibida uma mensagem de erro na impressora, solicitando sua instalação. Utilize cartuchos da mesma cor dos cartuchos anteriores.

Identificação de peças

O sistema de abastecimento de tinta MBIS2 utiliza pressão hidráulica, motivo pelo qual o estojo de 2L fica instalado em posição mais alta.

Ao instalar ou substituir um estojo, providencie uma base de apoio ou similar.





4 Insira o estojo de 2L em seu assento.

A tinta é fornecida à impressora conectada ao estojo de 2L.
Após 1 ou 2 minutos, a indicação EMPTY (VAZIO) da impressora se apaga.



Insira completamente o estojo de 2L. Caso contrário, o fluxo poderá ser afetado.



Substituição do Reservatório de 2L

Ao final da carga de tinta do reservatório, a impressora exibe uma mensagem. (Ver manual de operação da impressora para mais informações). Substitua o reservatório de 2L conforme abaixo.



Para substituir o reservatório de 2L, utilize óculos de segurança. Há o risco de espirramento de tinta durante essa operação.

Pressione a alavanca da base e retire o estojo de 2L.



Ao trocar o reservatório de 2L, substitua o material absorvente (componente) do conector para que evitar respingos na base.

- Substitua o material absorvente entre cada cinco a dez trocas do reservatório de 2L.
- Ao substituir o material absorvente, utilize luvas e óculos de proteção.



2 Retire o chip IC instalado no cartucho intermediário.



intermediário

 Mantenha o chip IC retirado na etapa 2 junto ao reservatório substituído. (Não misturar com o chip IC de um reservatório novo).

3 Abra o estojo e substitua o reservatório de 2L.

4. Instale o chip IC fornecido com o novo reservatório no cartucho intermediário.



 Não toque na parte metálica do chip IC. O chip IC é sensível à eletricidade estática.



Cartucho intermediário



- Faça o descarte dos reservatórios vazios através de empresa especializada em resíduos industriais
- Caso necessário a retirada de um reservatório parcialmente carregado, siga os procedimentos abaixo.

Caso contrário, poderá haver perda da tinta remanescente.

- 1. Retire o reservatório do estojo.
- 2. Retire a tinta da parte interna do conector do reservatório com um cotonete ou similar.
- 3. Retire o chip IC instalado no cartucho intermediário e mantenha-o junto ao reservatório retirado.
- 4. Ao reutilizar este reservatório, insira o mesmo chip IC no cartucho intermediário.



Falhas relacionadas à tinta

Em caso de erro associado à tinta, a impressora exibe uma mensagem de aviso e todas as operações envolvendo o fluxo de tinta, como impressão e limpeza, não poderão ser realizadas.

Ao ocorrer um erro associado à tinta: As palavras "!CAR" ou "!Cartridge" (cartucho) são indicadas na impressora.

Para exibir informações detalhadas

(1) Pressione a tecla [ENTER] em modo local da impressora.

(2) Pressione a tecla [FUNCTION] (modelo JV33 etc.) ou [INFORMATION] (modelo JV5 etc.) para informações detalhadas do erro.



• Este manual trata exclusivamente de mensagens do MBIS2. Para outras mensagens de erro, ver manuais correspondentes.

• Para modos de exibição de mensagens de erro, ver manual de instruções da impressora correspondente.

Mensagem	Causa	Solução
	O cartucho intermediário não foi instalado.	 Instale o cartucho intermediário.
NO CARTRIDGE	O chip IC não foi inserido no cartucho intermediário.	Insira o chip IC.
	O chip IC não pode ser detectado.	Entre em contato com a central de atendimento.
	JV33/TS3 : FW ver.3.2 JV33BS : FW ver.2.0 CJV30/CJV30BS/TPC : FW ver.1.3 JV5/TS5 : FW ver.4.1	0 ou anterior 0 ou anterior 0 ou anterior 0 ou anterior
(Important!)	No caso do abastecimento ter passado para o sistema MBIS2.	 Caso utilizado o MBIS2, reinicie a alimentação. Se utilizando o MBIS2 pela primeira vez, abastecer inicialmente.
 Causas e Soluções podem variar conforme o firmware da impressora. 	JV33/TS3 : FW ver.4.0 JV33BS : FW ver.3.0 CJV30/CJV30BS/TPC : FW ver.2.0 JV5/TS5 : FW ver.5.0	0 ou posterior 0 ou posterior 0 ou posterior 0 ou posterior
	Caso utilizado o MBIS2 e chip IC inserido no cartucho intermediário.	 Insira o chip IC do MBIS2 no cartucho intermediário.
WRONG CARTRIDGE	Ao substituir o reservatório de 2L, o chip IC antigo não foi substituído por um novo.	 Ao substituir o reservatório de 2L, se o chip IC antigo não for substituído por um novo, a impressora não consegue detectar as informações do novo reservatório de 2L. Ao substituir o reservatório de 2L, insira o novo chip IC no cartucho intermediário.
INK END	Queda do nível do cartucho intermediário.	 Ao atingir um nível baixo, o cartucho intermediário emite a mensagem "INK END" e a indicação EMPTY pisca em vermelho. Substitua o reservatório de 2L antecipadamente. Ao substituir o reservatório, a tinta abastece o cartucho intermediário e a mensagem INK END é retirada. (Para o MBIS2, o erro "INK END" é exibido sem a mensagem "NEAR END". Se o erro INK END ocorrer durante uma operação de fluxo, como impressão ou limpeza, essa operação é cancelada imediatamente. (modelo JV33 etc.) Mesmo após substituir o reservatório enquanto INK END é exibido, a mensagem não desaparece imediatamente. Aguarde o abastecimento total do cartucho intermediário. Quando a mensagem deixar de ser exibida, o fluxo estará normalizado.

Solução de problemas

Tente uma das soluções apresentadas abaixo antes de tratar a ocorrência como uma falha. Se o problema persistir, entre em contato com um de nossos representantes.

Falha	Causa	Solução
	O estojo de 2L não foi corretamente inserido em sua base.	• Pressione firmemente o estojo de 2L contra sua base.
	O reservatório não foi inserido no estojo de 2L.	 Verifique a presença do reservatório no estojo de 2L. Caso negativo, instalar.
A tinta não flui.	O estojo de 2L não foi instalado.	 Instale o estojo, com o reservatório de 2L, em sua base.
	Reservatório esvaziado.	 Substitua o reservatório e seu chip IC.
	Ruptura do duto de fornecimento de tinta.	• Verifique o duto de fornecimento. Em caso de quebra, providencie sua troca.
Vazamento de tinta.	O parafuso do cartucho intermediário está solto.	 Aperte o parafuso. Caso o vazamento persista, solicite assistência técnica.
	O conector do estojo de 2L está gasto.	•Entre em contato com a central de atendimento.

Soluções diversas



Operações de remoção/instalação do cartucho intermediário deverão ser minimizadas. Inserções/remoções repetidas do cartucho intermediário poderão provocar vazamentos etc.

Você deseja suspender o MBIS2 e utilizar um cartucho de tinta

Versão d	lo Firmware	Solução
JV33/TS3 JV33BS CJV30/CJV30BS/TPC JV5/TS5	: FW ver.3.20 ou anterior : FW ver.2.00 ou anterior : FW ver.1.30 ou anterior : FW ver.4.10 ou anterior	 Após instalar cartuchos de tinta em todos os slots, reinicie a fonte de alimentação.
JV33/TS3 JV33BS CJV30/CJV30BS/TPC JV5/TS5 JV34	: FW ver.4.00 ou posterior : FW ver.3.00 ou posterior : FW ver.2.00 ou posterior : FW ver.5.00 ou posterior : FW ver.1.00 ou posterior	 Instale o cartucho de tinta no slot a ser utilizado. Não é necessário reiniciar o equipamento.

Você utiliza cartuchos de tinta em todos os slots mas deseja utilizar o MBIS2

Versão d	do Firmware	Solução
JV33/TS3 JV33BS CJV30/CJV30BS/TPC JV5/TS5	: FW ver.3.20 ou anterior : FW ver.2.00 ou anterior : FW ver.1.30 ou anterior : FW ver.4.10 ou anterior	 Após instalar cartuchos intermediários em todos os slots, reinicie a fonte de alimentação. (Até a fonte de alimentação ser reiniciada, será exibida a mensagem "Ink IC abnormality" na impressora). Em caso de uso inicial do MBIS2, abastecer completamente. Entre em contato com um de nossos representantes.
JV33/TS3 JV33BS CJV30/CJV30BS/TPC JV5/TS5 JV34	: FW ver.4.00 ou posterior : FW ver.3.00 ou posterior : FW ver.2.00 ou posterior : FW ver.5.00 ou posterior : FW ver.1.00 ou posterior	 Instale o cartucho de tinta no slot a ser utilizado. Não é necessário reiniciar o equipamento.

Ao utilizar simultaneamente o MBIS2 e o cartucho de tinta, a quantidade indicada no cartucho é menor que o real.

Versão do Firmware	Solução
Comum a todas as versões (somente modelos JV5/TS5)	 Para o MBIS2, a impressora calcula a quantidade restante de tinta baseada no reservatório instalado no MBIS2 (2 litros). Mesmo com cartuchos recém instalados, o cálculo será realizado com base no valor de 2 litros. Portanto, a quantidade restante indicada será menor que o real.

Você deseja substituir temporariamente o MBIS2 pelo cartucho de tinta.

Versão do Firmware	Solução
Comum a todas as versões	• Retire o cartucho intermediário do slot a ser substituído pelo cartucho; instale o cartucho de tinta. Direcione o cartucho intermediário na estação de tinta da impressora.

Cuidados / Pontos de verificação

Não deixe o slot de tinta em aberto

Não deixe o slot vazio por tempo excessivo. Tal procedimento pode ressecar o slot e impedir o fluxo de tinta, comprometendo o desempenho de seu equipamento.

A ausência de cartuchos de tinta nos slots é indicada por uma mensagem de erro na impressora, solicitando sua instalação. Utilize cartuchos da mesma cor dos anteriores.



Tinta ressecada no conector macho

Não deixe o estojo de 2L desconectado por tempo excessivo. Resíduos de tinta ressecada no conector podem obstruir o fluxo. Mantenha um reservatório instalado, mesmo vazio, para evitar ressecamento no conector.

Evite resíduos de tinta ressecada no conector do reservatório de 2L

Ao retirar um reservatório de 2L de sua base antes de seu esgotamento, remova restos de tinta do interior do conector, utilizando um cotonete ou similar.

Em caso de ressecamento de tinta no conector, poderão ocorrer vazamentos por ocasião do uso posterior.

Cuidados ao instalar o estojo de 2L

A instalação do estojo sem seu reservatório de 2L pode provocar a entrada de ar através do conector. Não instale o estojo em sua base sem o reservatório de 2L.

Não utilização do cartucho intermediário.

Quando o cartucho intermediário não for utilizado, retire-o do slot. Para armazenar, reinstale sua tampa de borracha para evitar possíveis vazamentos.

- 1. Retire o cartucho intermediário.
- 2. Retire a tampa de borracha localizada ao lado do chip IC do cartucho intermediário.
- 3. Do outro lado do cartucho intermediário (oposto ao chip IC), insira a tampa de borracha para evitar a ocorrência de vazamentos.



Operações de remoção/instalação do cartucho intermediário deverão ser minimizadas. Inserções/ remoções repetidas do cartucho intermediário poderão provocar vazamentos etc.



はじめに

この度は、バルクインク供給システム MBIS2 をお買いあげいただき、誠にありがとうございます。

取扱説明書について

- ・本書は、「MBIS2」の操作について説明いたします。
- •本書をお読みになり、十分理解してからお使いください。また、本書をいつも手元に置いてお使いください。
- ・本書は、MBIS2をお使いになる担当者のお手元に確実に届くようお取りはからいください。
- 本書は、内容について十分注意して作成していますが、万一不審な点がありましたら、販売店または弊社営業 所までご連絡ください。
- •本書は、改良のため予告なく変更する場合があります。ご了承ください。
- 本書が焼失/破損などの理由により読めなくなった場合は、新しい取扱説明書を弊社営業所にてお買い求めく ださい。

ご注意

株式会社ミマキエンジニアリングの保証規定に定めるものを除き、本製品の使用または使用不能から生ずるいか なる損害(逸失利益、間接損害、特別損害またはその他の金銭的損害を含み、これらに限定しない)に関して一 切の責任を負わないものとします。

また、株式会社ミマキエンジニアリングに損害の可能性について知らされていた場合も同様とします。

ー例として、本製品を使用したメディア等の損失や、作成された物によって生じた間接的な損失等の責任負担も しないものとします。

MBIS2 を使用したことによる金銭上の損害および逸失利益、または第三者からのいかなる請求についても、当社は一切その責任を負いかねますので、あらかじめご了承ください。

おねがい

- この取扱説明書は、内容について十分注意しておりますが、万一ご不審な点などがありましたら、販売店また は弊社営業所までご連絡ください。
- この取扱説明書は、改良のため予告なく変更する場合があります。

安全にお使いいただくために

マーク表示について

本書では、マーク表示により操作上の注意内容を説明しています。 各マーク表示の持つ意味をご理解し、本機を安全に正しくお使いください。

マーク表示の例

	内容
	「警告」マークは、指示を無視して誤った取り扱いをすると、人が死亡または重傷を負う可能性 が想定される内容を示しています。必ずよくお読みになり、正しくお使いください。
注意	「注意」マークは、指示を無視して誤った取り扱いをすると、人が傷害を負う可能性が想定され る内容および物的損害の発生が想定される内容を示しています。
重要!	「重要」マークは、MBIS2 をお使いいただく上で、知っておいていただきたい内容が書かれて います。操作の参考にしてください。
Î	「ヒント」マークは、知っておくと便利なことが書かれています。操作の参考にしてください。
(Sf	関連した内容の参照ページを示しています。
<u>À</u>	▲マークは、注意(危険・警告を含む)を促す内容があることを告げるものです。中に具体的な注意事項(左図の場合は感電注意)が描かれています。
	○記号は、禁止の行為であることを告げるものです。図の中や近傍に具体的な禁止内容(左図の場合は分解禁止)が描かれています。
	記号は、行為を強制したり、指示する内容を告げるものです。図の中に具体的な指示内容(左図の場合は差し込みプラグをコンセントから抜いてください)が描かれています。

設置上のご注意



警告事項

▲ 警告
インクの取り扱い
・MBIS2 で使用する専用インクは、危険物第4種第2石油類、または危険物第4類第3石油類に該当します。よって、引火する可能性があるため、MBIS2 を使用する場所は、火気厳禁としてください。
 ・換気の悪い部屋や密閉された部屋で使用する場合は、必ず換気装置を設けてください。また、蒸気を大量に吸い込んで気分が悪くなった場合は、直ちに空気の新鮮な場所に移動し、暖かくして安静にしてください。 ・誤ってインクを飲み込んだ場合は、安静にして直ちに医師の診断を受けてください。嘔吐物は飲み込まないでください。その後、毒物管理センターへご連絡ください。 ・インクは有機溶剤を使用しています。皮膚に付着した場合は、直ちに石けん水で洗った後、水で十分に洗い流してください。万一、インクが目に入った場合は、直ちに大量の清浄水で15分以上洗い流し、まぶたの裏まで完全に洗い流してください。その後、できるだけ早く医師の診察を受けてください。 ・インクパックは子供の手の届かないところに保管してください。
・2L エコケースを台座から取り外すときは、ゴーグル等を着用してください。インクが飛んで目に入る可能性があります。
中間カートリッジの抜き差しは極力しない
 ・中間カートリッジの抜き差しは必要最小限度にとどめてください。 インク漏れの原因となります。 ・中間カートリッジを使用しないときは、スロットから完全に抜いてください。 抜き取った中間カートリッジは、インク漏れ防止のため、先端にゴムキャップを押し込んで保管してく ださい。 1. 中間カートリッジのドレッジのドレップ側についているゴム キャップを取り外す 3. 中間カートリッジの向きを変え (IC チップと反対側)、 先端にゴムキャップを押し込みインク漏れを防止する
分解・改造はしない
・MBIS2 やインクパックの分解・改造は、絶対 にしないでください。故障の原因になります。 ・湿気の多い場所の使用や、MBIS2 に水をかけ ないでください。故障の原因になります。

注意事項

▲ 注意
 MBIS2の取り扱い
 ・MBIS2 を使用しないときも、インクパックをセットした状態にしておいてください。インクパックを セットしていないと、台座中央部にあるインクパックコネクタ先端のインクが固まり、プリンターへの インク供給ができなくなったり、インク漏れなどの原因となります。 ・2L インクパックが入っていない 2L エコケースを架台にセットしないでください。空気が混入する恐れ があります。
レベルフットの調整
・必ず、MBIS2のレベルフットを固定しておいてください。レベルフットが固定されていない状態で、接続したプリンターで作図をすると、MBIS2が動き出す場合があります。
専用インクを使う
・必ず、接続するプリンターの専用インクをお使いください。専用インク以外のインクでは、プリンターの保護のため動作しません。
2L インクパックについて
 ・インクパックを寒い場所から暖かい場所に移動した場合は、3時間以上室温環境下に放置してから使用してください。 ・インクパックは、取り付ける直前に開封してください。 開封した状態で長時間放置すると、正常に作図できない場合があります。 ・インクパックは、開封してから 3ヶ月以内に使い切ってください。開封後、長期間経過したインクで作図すると、作図品質低下の原因になります。 ・使いかけの2Lインクパックを台座から取り外したときは、綿 棒などを使用して2Lインクパックのコネクタ部内側に付着しているインクを拭き取ってください。 コネクタ部内側のインクが乾燥すると、再使用するときにイン ク漏れの原因となります。
• MBIS2 設置後にインクの種類や色を変更する場合、中間カートリッジ、インクチューブ、台座の交換が 必要です。販売店または弊社営業所までサービスコールしてください。
・インクパック内のインクを詰め替えないでください。 ・インクパックに衝撃を与えたり、激しく振り回さないでください。インクパックからインクが漏れる場合があります。
インクスロットは空いたままにしない
 ・インクスロットを長時間空いたままにしないでください。スロット部分が乾燥し、装置内でインクが固まるなど、インク供給ができなくなることがあります。 ・インクスロットにインクカートリッジがセットされていないと、プリンターのディスプレイにインクカートリッジのセットを促すエラーメッセージが表示されます。前に使用していたインクと同色のインクカートリッジをセットしてください。

各部の名称

MBIS2 のインク供給システムは水頭圧を利用しているため、2L エコケースを高い位置に設定しています。インクのセットや交換時は、踏み台などをご用意ください。





- **3** 2L インクパックを 2L エコケースに入れる
 - (1) 図のようにして、2L エコケースを開ける
 - (2) 2L インクパックのコネクタ部に着いているシールを剥がし、 ゴム栓を取り除く
 - (3) コネクタ部を下にして 2L インクパックを入れ、2L エコ ケースを閉じる



■2L インクパックを入れるときは、2L エコケース内に あるラベルに従って、形を整えてください。形を整 えずにインクパックを入れると、インクを使い切れ ない場合があります。

■2L エコケースを閉じる前に、2L エコケースの溝部に インクパックのコネクタが合っていることをご確認 ください。コネクタが溝部に合っていない状態に なってると、インク供給ができなくなることがあり ます。



(1) ツマミを

押しながら

ゴム栓

(2) 左右に

開ける

4 2L エコケースを台座に取り付ける

- 2L エコケースから接続しているプリンターにインクが供給されます。
- 1~2分すると、接続しているプリンターの EMPTY ランプが消灯します。

注意

■2L エコケースは、奥までしっかりと押し込んでください。十分に押し込まれていないと、インクが供給されない場合があります。



2L インクパックを交換する

インクがなくなると、接続しているプリンターのディスプレイにメッセージが表示されます。(詳しくは、プリンターの取扱説明書をご参照ください)

インクがなくなったときは、次のようにして 2L インクパックを交換してください。



■2L インクパックを交換するときは、ゴーグルを着用してください。 誤って、インクが目に入る可能性があります。

1 台座についているレバーを押し下げ、2L エコ ケースを取り外す



2L インクパック交換時、定期的にオスコネクタ吸収剤 (付属品)を交換することで、台座内の汚れを防止するこ とができます。

2L インクパックの交換 5~10回
 に1回の割合で、吸収剤を交換してください。

・吸収剤交換時は、必ず付属のゴー グルと手袋を着用してください。



2 中間カートリッジにセットされている IC チップ を取り外す







手順2で取り外した IC チップは、使い終わった 2L インクパックと一緒にしておいてください。
 (新しい 2L インクパックの IC チップを混同しないようにするため)



インクエラーが発生したら

インクエラーが発生すると、プリンターのディスプレイにワーニングメッセージを表示し、プリントやクリーニングなど、インク吐出に関する動作は全てできなくなります。

インクエラーが発生すると: プリンターのディスプレイに "! CAR" または "! カートリッジ " を表示します。

インクエラーの詳細を表示させるには

(1) プリンターがローカルモードになっているとき【ENTER】キーを押す。 (2) 【FUNCTION】 (JV33 等) 【INFORMATION】 (JV5 等) のキーを押してワーニングエラーの詳細を表示させる。



• ここでは、MBIS2 固有のワーニングメッセージをお知らせします。その他のワーニングエラーについては、プリンターの取扱説明書をご参照ください。

ワーニングエラーの詳細表示方法について、詳しくはプリンターの取扱説明書をご参照ください。

表示	原因	対処方法
	中間カートリッジがセットされ ていない	・中間カートリッジを確実にセットしてください。
カートリッジ ナシ	中間カートリッジに IC チップを 挿入していない	• IC チップを挿入してください。
	IC チップを正しく読み取れない	・サービスコールしてください。
インク IC イジョウ	JV33/TS3 : ファームウ: JV33BS : ファームウ: CJV30/CJV30BS/TPC : ファームウ: JV5/TS5 : ファームウ:	ェアバージョン 3.20 以前 ェアバージョン 2.00 以前 ェアバージョン 1.30 以前 ェアバージョン 4.10 以前
	インクカートリッジ使用状態で MBIS2 に切り替えた	 MBIS2 に切り替えた状態で、電源を入れ直してください。 初めて MBIS2 をお使いになる場合には、初期充填が必要になります。サービスコールをしてください。
ウェアバージョンに よって、[原因]と[対 処方法]が異なります。	JV33/TS3 : ファームウ: JV33BS : ファームウ: CJV30/CJV30BS/TPC : ファームウ: JV5/TS5 : ファームウ:	ェアバージョン 4.00 以降 ェアバージョン 3.00 以降 ェアバージョン 2.00 以降 ェアバージョン 5.00 以降
	MBIS2 使用状態で、中間カート リッジにインクカートリッジ用 の IC チップが取り付けられた	• MBIS2 用の IC チップを中間カートリッジに挿入してくだ さい。
カートリッジ イジョウ	2L インクパックを交換したの に、新しい IC チップに交換し なかった	 インク切れなどで 2L インクパックを交換したとき、古い 2Lインクパック用のICチップをそのままお使いになると、 新しい2Lインクパックのインク情報をプリンターは検出で きません。2Lインクパックを交換したら、交換したインク パックに付属しているICチップを中間カートリッジにセッ トしてください。
インクエンド	中間カートリッジ内のインク 残量が少なくなった	 ・中間カートリッジ内のインク残量が少なくなってくると、" インクエンド"になります。EMPTY ランプが赤色点滅して お知らせしますので、早めに 2L インクパックを交換するこ とをお勧めします。 2Lインクパックを交換することで中間カートリッジ内にイ ンクが供給され、自動的にインクエンドは解消されます。 (MBIS2 をお使いの場合、"ニアエンド"は表示されずにい きなり"インクエンド"となります。 ・作図中やクリーニング中に1供給経路でインクエンドにな ると、動作は即時停止しますので、ご注意ください。(JV33 等) ・インクエンドを表示しているときに2Lインクパックを交換 しても、すぐにはインクエンド表示は解除されません。中 間カートリッジにインクが供給されるまでしばらくお待ち ください。 インクエンド状態が解除されると、インク供給が可能とな ります。

故障?と思う前に

故障?と思う前にもう一度確認してください。対処しても正常に戻らない場合は、販売店または弊社営業所にご 連絡ください。

現象	原因	対処方法
インクを供給できない	2L エコケースが台座に十分押し 込まれていない	•2L エコケースを上から押し、台座に十分押し込んでください。
	2L エコケース内にインクパック がセットされていない	 ・2L エコケース内にインクパックがセットされているか確認してください。セットされていない場合には、インクパックをセットしてください。
	2L エコケースがセットされてい ない	 ・2L インクパックをセットしたエコケースを台座 にセットしてください。
	2L インクパック内のインクが無 くなっている	 ・2L エコケース内のインクパックを交換してください。その際、IC チップも一緒に交換してください。
	インク供給チューブが折れてい る	 インク供給チューブが折れていないか確認して ください。折れている場合は、サービスコールしてください。
インク漏れが発生する	中間カートリッジ上部のネジが ゆるんでいる	 ネジを締め直してください。 ネジを締め直してもインク漏れが発生する場合は、サービスコールしてください。
	2L エコケース台座部のコネクタ が劣化している	・サービスコールしてください。

こんなときには



■中間カートリッジの抜き差しは、最小限度にとどめてください。何度も中間カートリッジの抜き差しを行うと、インク漏れなどの原因となります。

MBIS2の使用を止め、インクカートリッジを使用したいとき

プリンターのファームウェアバージョン		対処方法
JV33/TS3 JV33BS CJV30/CJV30BS/TPC JV5/TS5	: ファームウェアバージョン 3.20 以前 : ファームウェアバージョン 2.00 以前 : ファームウェアバージョン 1.30 以前 : ファームウェアバージョン 4.10 以前	 ・すべてのスロットにインクカートリッジをセットした 後、電源を再投入してください。
JV33/TS3 JV33BS CJV30/CJV30BS/TPC JV5/TS5 JV34	: ファームウェアバージョン 4.00 以降 : ファームウェアバージョン 3.00 以降 : ファームウェアバージョン 2.00 以降 : ファームウェアバージョン 5.00 以降 : ファームウェアバージョン 1.00 以降	 ・使用したい箇所のスロットにインクカートリッジをセットしてください。電源の再投入は不要です。

すべてのスロットでインクカートリッジを使用している場合、インクカートリッジの使用を止め 初期充填済みの MBIS2 に切り替えるには

プリンターのファームウェアバージョン		対処方法
JV33/TS3 JV33BS CJV30/CJV30BS/TPC JV5/TS5	: ファームウェアバージョン 3.20 以前 : ファームウェアバージョン 2.00 以前 : ファームウェアバージョン 1.30 以前 : ファームウェアバージョン 4.10 以前	 ・すべてのスロットに中間カートリッジをセットした後、 電源を再投入してください。 (電源を再投入するまで、プリンターのディスプレイには インクエラー"インクICイジョウ"が表示されます。) ・初めて MBIS2 をご使用になる場合には、初期充填をする 必要があります。販売店または弊社営業所にサービス コールをしてください。
JV33/TS3 JV33BS CJV30/CJV30BS/TPC JV5/TS5 JV34	: ファームウェアバージョン 4.00 以降 : ファームウェアバージョン 3.00 以降 : ファームウェアバージョン 2.00 以降 : ファームウェアバージョン 5.00 以降 : ファームウェアバージョン 1.00 以降	・使用したい箇所のスロットにインクカートリッジをセットしてください。電源の再投入は不要です。

MBIS2 とインクカートリッジを同時にセットしているとき、インクカートリッジのインク残量が少なく表示される

プリンターのファームウェアバージョン	対処方法
全バージョン共通 (JV5/TS5 使用時のみ)	・MBIS2 をご使用になると、プリンターは MBIS2 にセットされているインクパックを基準(2 リットルを満杯状態)としてインク残量の算出などを行います。インクカートリッジが新品の状態でも、2 リットルを基準にインク残量の算出を行うため、インク残量が少なく表示されます。

ー時的に MBIS2 からインクカートリッジの使用に切り替えたいとき

プリンターのファームウェアバージョン	対処方法
全バージョン共通	 インクカートリッジの使用に切り替えるスロットの中間 カートリッジを抜き、代わりにインクカートリッジを セットしてください。その際、中間カートリッジは、プ リンターのインクステーションの上に置いておいてくだ さい。

注意・確認事項など

インクスロットは空いたままにしない

インクスロットを長時間空いたままにしないでください。スロット部分が乾燥し、装置内でインクが固まるな ど、インク供給ができなくなることがあります。

インクスロットにインクカートリッジがセットされていないと、プリンターのディスプレイにインクカートリッジのセットを促すエラーメッセージが表示されます。前に使用していたインクと同色のインクカートリッジを セットしてください。

インクケース固定台内のインク確認

インクケース固定台にインクが溜まっていない か、定期的に確認してください。 インクが溜まっていた場合、ペーパータオルなど でインクを取り除いてください。



オスコネクタの乾燥防止

2L エコケースを台座から外した状態で長時間放置しないでください。

オスコネクタが乾燥すると、インク詰まりなどの原因になります。

インクが終了してしまった場合などでも、空の 2L インクパックをセットしオスコネクタが乾燥しないようにしてください。

2L インクパックコネクタ部の乾燥防止

使いかけの 2L インクパックを台座から取り外したときは、綿棒などを使用して 2L インクパックのコネクタ部内 側に付着したインクを拭き取ってください。

コネクタ部内側のインクが乾燥すると、再使用するときにインク漏れの原因となります。

2L エコケースセットの注意

2L インクパックを入れていない 2L エコケースを台座にセットすると、オスコネクタから空気が混入する場合があります。

2L インクパックを入れていない 2L エコケースは、台座にセットしないでください。

中間カートリッジを使用しないときの注意

中間カートリッジを使用しないときは、インクスロットから完全に抜き取ってください。

抜き取った中間カートリッジは、インク漏れ防止のため、先端にゴムキャップを押し込んで保管してください。

- 1. 中間カートリッジを完全に抜き取る
- 中間カートリッジの IC チップ側についているゴムキャップを取り 外す
- 3. 中間カートリッジの向きを変え (IC チップと反対側)、先端にゴム キャップを押し込みインク漏れを防止する

∕!∖ 注意

■中間カートリッジの抜き差しは、最小限度にとどめて ください。何度も中間カートリッジの抜き差しを行う と、インク漏れなどの原因となります。



Мітакі